

Jurnalul Oficial al Uniunii Europene

C 47



Ediția în limba română

Comunicări și informări

Anul 64

10 februarie 2021

Cuprins

I Rezoluții, recomandări și avize

RECOMANDĂRI

Banca Centrală Europeană

2021/C 47/01	Recomandarea Băncii Centrale Europene din 4 februarie 2021 către Consiliul Uniunii Europene cu privire la auditorii externi ai Deutsche Bundesbank (BCE/2021/4)	1
2021/C 47/02	Recomandarea Băncii Centrale Europene din 4 februarie 2021 către Consiliul Uniunii Europene cu privire la auditorii externi ai Eesti Pank (BCE/2021/5)	2

II Comunicări

COMUNICĂRI PROVENIND DE LA INSTITUȚIILE, ORGANELE ȘI ORGANISMELE UNIUNII EUROPENE

Comisia Europeană

2021/C 47/03	Retragerea notificării unei concentrări (Cazul M.9162 — Fincantieri/Chantiers de l'Atlantique) ⁽¹⁾	3
2021/C 47/04	Non-opoziție la o concentrare notificată (Cazul M.10131 — Partners Group/Warburg Pincus/Ecom Express Private) ⁽¹⁾	4
2021/C 47/05	Non-opoziție la o concentrare notificată (Cazul M.10120 — EQT/Molslinjen) ⁽¹⁾	5

RO

⁽¹⁾ Text cu relevanță pentru SEE.

IV Informări

INFORMĂRI PROVENIND DE LA INSTITUȚIILE, ORGANELE ȘI ORGANISMELE UNIUNII EUROPENE

Comisia Europeană

2021/C 47/06	Rata de schimb a monedei euro — 9 februarie 2021	6
--------------	--	---

INFORMĂRI PROVENIND DE LA STATELE MEMBRE

2021/C 47/07	Notificare în temeiul articolului 114 alineatul (4) din Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene – Autorizare a menținerii unor măsuri naționale mai stricte decât dispozițiile unei măsuri a UE de armonizare ⁽¹⁾	7
--------------	---	---

V Anunțuri

PROCEDURI REFERITOARE LA PUNEREA ÎN APLICARE A POLITICII ÎN DOMENIUL CONCURENȚEI

Comisia Europeană

2021/C 47/08	Notificare prealabilă a unei concentrări (Cazul M.10141 — Sanacorp Pharmahandel/Leopold Fiebig and Gerda Nückel) ⁽¹⁾	10
2021/C 47/09	Notificare prealabilă a unei concentrări (Cazul M.10123 - PPG/Tikkurila) ⁽¹⁾	12

⁽¹⁾ Text cu relevanță pentru SEE.

I

(Rezoluții, recomandări și avize)

RECOMANDĂRI

BANCA CENTRALĂ EUROPEANĂ

RECOMANDAREA BĂNCII CENTRALE EUROPENE

din 4 februarie 2021

către Consiliul Uniunii Europene cu privire la auditorii externi ai Deutsche Bundesbank

(BCE/2021/4)

(2021/C 47/01)

CONSILIUL GUVERNATORILOR BĂNCII CENTRALE EUROPENE,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene,

având în vedere Statutul Sistemului European al Băncilor Centrale și al Băncii Centrale Europene, în special articolul 27.1, întrucât:

- (1) Auditul conturilor Băncii Centrale Europene (BCE) și ale băncilor centrale naționale ale statelor membre a căror monedă este euro este efectuat de auditori externi independenți recomandați de Consiliul guvernatorilor BCE și aprobați de Consiliul Uniunii Europene.
- (2) Mandatul auditorilor externi actuali ai Deutsche Bundesbank, KPMG AG Wirtschaftsprüfungsgesellschaft, a încetat după efectuarea auditului aferent exercițiului financiar 2020. Prin urmare, este necesară desemnarea unor auditori externi începând cu exercițiul financiar 2021.
- (3) Deutsche Bundesbank a selectat Baker Tilly GmbH & Co. KG Wirtschaftsprüfungsgesellschaft drept auditori externi pentru exercițiile financiare 2021-2026, cu opțiunea de a prelungi acest mandat și pentru exercițiul financiar 2027,

ADOPTĂ PREZENTA RECOMANDARE:

Se recomandă desemnarea Baker Tilly GmbH & Co. KG Wirtschaftsprüfungsgesellschaft drept auditori externi ai Deutsche Bundesbank pentru exercițiile financiare 2021-2026, cu opțiunea de a prelungi acest mandat și pentru exercițiul financiar 2027.

Adoptată la Frankfurt pe Main, 4 februarie 2021.

Președintele BCE
Christine LAGARDE

RECOMANDAREA BĂNCII CENTRALE EUROPENE**din 4 februarie 2021****către Consiliul Uniunii Europene cu privire la auditorii externi ai Eesti Pank****(BCE/2021/5)****(2021/C 47/02)**

CONSILIUL GUVERNATORILOR BĂNCII CENTRALE EUROPENE,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene,

având în vedere Statutul Sistemului European al Băncilor Centrale și al Băncii Centrale Europene, în special articolul 27.1,

întrucât:

- (1) Auditul conturilor Băncii Centrale Europene (BCE) și ale băncilor centrale naționale ale statelor membre a căror monedă este euro este efectuat de auditori externi independenți recomandați de Consiliul guvernatorilor BCE și aprobați de Consiliul Uniunii Europene.
- (2) Mandatul auditorilor externi actuali ai Eesti Pank, KPMG Baltics OÜ, a încetat după efectuarea auditului aferent exercițiului financiar 2020. Prin urmare, este necesară desemnarea unor auditori externi începând cu exercițiul financiar 2021.
- (3) Eesti Pank a selectat Ernst & Young Baltic AS drept auditori externi pentru exercițiile financiare 2021-2025,

ADOPTĂ PREZENTA RECOMANDARE:

Se recomandă desemnarea Ernst & Young Baltic AS drept auditori externi ai Eesti Pank pentru exercițiile financiare 2021-2025.

Adoptată la Frankfurt pe Main, 4 februarie 2021.

Președintele BCE
Christine LAGARDE

II

*(Comunicări)*COMUNICĂRI PROVENIND DE LA INSTITUȚIILE, ORGANELE ȘI
ORGANISMELE UNIUNII EUROPENE

COMISIA EUROPEANĂ

Retragerea notificării unei concentrări**(Cazul M.9162 — Fincantieri/Chantiers de l'Atlantique)****(Text cu relevanță pentru SEE)**

(2021/C 47/03)

Regulamentul (CE) nr. 139/2004 al Consiliului

La data de 25 septembrie 2019, Comisia Europeană a primit, în temeiul articolului 4 din Regulamentul (CE) nr. 139/2004 al Consiliului ⁽¹⁾ (Regulamentul privind concentrările economice), o notificare ⁽²⁾ a unei concentrări propuse.

La data de 30 octombrie 2019, Comisia a decis să inițieze procedurile ⁽³⁾ în temeiul articolului 6 alineatul (1) litera (c) din Regulamentul privind concentrările economice. La data de 2 februarie 2021, partea care a efectuat notificarea a informat Comisia că și-a retras notificarea și a demonstrat că a renunțat la concentrare.

⁽¹⁾ JO L 24, 29.1.2004, p. 1.

⁽²⁾ JO C C 331, 2 octombrie 2019, p. 6.

⁽³⁾ JO C C 382, 11 noiembrie 2019, p. 2.

Non-opoziție la o concentrare notificată
(Cazul M.10131 — Partners Group/Warburg Pincus/Ecom Express Private)

(Text cu relevanță pentru SEE)

(2021/C 47/04)

La 4 februarie 2021, Comisia a decis să nu se opună concentrării notificate menționate mai sus și să o declare compatibilă cu piața internă. Prezenta decizie se bazează pe articolul 6 alineatul (1) litera (b) din Regulamentul (CE) nr. 139/2004 al Consiliului ⁽¹⁾. Textul integral al deciziei este disponibil doar în limba engleză și va fi făcut public după ce vor fi eliminate orice secrete de afaceri pe care le-ar putea conține. Va fi disponibil:

- pe site-ul internet al Direcției Generale Concurență din cadrul Comisiei, în secțiunea consacrată concentrărilor (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Acest site internet oferă diverse facilități care permit identificarea deciziilor de concentrare individuale, inclusiv întreprinderea, numărul cazului, data și indexurile sectoriale;
- în format electronic, pe site-ul internet EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/homepage.html?locale=ro>) cu numărul de document 32021M10131. EUR-Lex permite accesul online la legislația europeană.

⁽¹⁾ JO L 24, 29.1.2004, p. 1.

Non-opoziție la o concentrare notificată**(Cazul M.10120 — EQT/Molslinjen)****(Text cu relevanță pentru SEE)**

(2021/C 47/05)

La 4 februarie 2021, Comisia a decis să nu se opună concentrării notificate menționate mai sus și să o declare compatibilă cu piața internă. Prezenta decizie se bazează pe articolul 6 alineatul (1) litera (b) din Regulamentul (CE) nr. 139/2004 al Consiliului ⁽¹⁾. Textul integral al deciziei este disponibil doar în limba engleză și va fi făcut public după ce vor fi eliminate orice secrete de afaceri pe care le-ar putea conține. Va fi disponibil:

- pe site-ul internet al Direcției Generale Concurență din cadrul Comisiei, în secțiunea consacrată concentrărilor (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Acest site internet oferă diverse facilități care permit identificarea deciziilor de concentrare individuale, inclusiv întreprinderea, numărul cazului, data și indexurile sectoriale;
- în format electronic, pe site-ul internet EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/homepage.html?locale=ro>) cu numărul de document 32021M10120. EUR-Lex permite accesul online la legislația europeană.

⁽¹⁾ JO L 24, 29.1.2004, p. 1.

IV

(Informări)

INFORMĂRI PROVENIND DE LA INSTITUȚIILE, ORGANELE ȘI ORGANISMELE
UNIUNII EUROPENE

COMISIA EUROPEANĂ

Rata de schimb a monedei euro ⁽¹⁾

9 februarie 2021

(2021/C 47/06)

1 euro =

Moneda			Rata de schimb		
USD	dolar american	1,2104	CAD	dolar canadian	1,5414
JPY	yen japonez	126,58	HKD	dolar Hong Kong	9,3827
DKK	coroana daneză	7,4369	NZD	dolar neozeelandez	1,6741
GBP	lira sterlină	0,87828	SGD	dolar Singapore	1,6074
SEK	coroana suedeză	10,1058	KRW	won sud-coreean	1 347,42
CHF	franc elvețian	1,0817	ZAR	rand sud-african	17,8953
ISK	coroana islandeză	154,10	CNY	yuan renminbi chinezesc	7,7894
NOK	coroana norvegiană	10,2588	HRK	kuna croată	7,5670
BGN	leva bulgărească	1,9558	IDR	rupia indoneziană	16 929,80
CZK	coroana cehă	25,738	MYR	ringgit Malaiezia	4,8997
HUF	forint maghiar	358,88	PHP	peso Filipine	58,142
PLN	zlot polonez	4,4761	RUB	rubla rusească	89,6164
RON	leu românesc nou	4,8753	THB	baht thailandez	36,239
TRY	lira turcească	8,5883	BRL	real brazilian	6,5530
AUD	dolar australian	1,5681	MXN	peso mexican	24,3205
			INR	rupie indiană	88,2765

(¹) Sursă: rata de schimb de referință publicată de către Banca Centrală Europeană.

INFORMĂRI PROVENIND DE LA STATELE MEMBRE

Notificare în temeiul articolului 114 alineatul (4) din Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene – Autorizare a menținerii unor măsuri naționale mai stricte decât dispozițiile unei măsuri a UE de armonizare

(Text cu relevanță pentru SEE)

(2021/C 47/07)

1. Prin scrisoarea din 6 noiembrie 2020, primită de Comisie la 10 noiembrie 2020, Danemarca a notificat acesteia din urmă intenția sa de a menține ⁽¹⁾, în legislația daneză, dispozițiile naționale privind utilizarea nitriților ca aditivi în produsele din carne, cu toate că acestea diferă de dispozițiile din Regulamentul (CE) nr. 1333/2008 al Parlamentului European și al Consiliului ⁽²⁾. Ordinul nr. 1247 din 30 octombrie 2018 privind aditivii alimentari din alimente (BEK nr 1247 af 30.10.2018, Udskriftsdato: 3.9.2020, Miljø- og Fødevareministeriet). Notificarea se referă la substanțele nitrit de potasiu (E 249) și nitrit de sodiu (E 250) (nitriți) din partea E a anexei II la regulament, categoria de alimente 8 (lista UE).

2. Limitele maxime au fost stabilite inițial în Directiva 2006/52/CE a Parlamentului European și a Consiliului ⁽³⁾. Directiva respectivă a fost adoptată de Parlamentul European și Consiliu la 5 iulie 2006 și se bazează pe articolul 95 din Tratatul CE (devenit articolul 114 din Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene – TFUE). În ceea ce privește utilizarea nitraților și a nitriților în produsele din carne, directiva are drept scop stabilirea unui echilibru între, pe de o parte, efectele protectoare ale nitriților împotriva multiplicării bacteriei responsabile de producerea botulismului, boală care pune în pericol viața, și, pe de altă parte, riscul de formare a nitrozaminelor cancerigene din cauza nitriților prezenți în produsele din carne, în conformitate cu avizul științific oferit de Autoritatea Europeană pentru Siguranța Alimentară (EFSA) și de Comitetul științific pentru alimentație (SCF).

Directiva 95/2/CE a Parlamentului European și a Consiliului ⁽⁴⁾, astfel cum a fost adoptată inițial, a stabilit limitele maxime reziduale pentru nitriți și nitrați în diferite produse din carne. În schimb, Directiva 2006/52/CE a introdus principiul, recomandat într-un aviz EFSA din 2003, conform căruia controlul nitriților ar trebui reglementat prin cantitățile maxime de nitrit de potasiu (E 249) și nitrit de sodiu (E 250) care pot fi adăugate în cursul procesului de producție a produselor din carne. Aceste cantități sunt de 150 mg/kg pentru produsele din carne în general și de 100 mg/kg pentru produsele din carne sterilizate.

În mod excepțional, Directiva 2006/52/CE prevede limite maxime reziduale pentru anumite produse din carne fabricate prin metode tradiționale, în cazul cărora nu se pot controla cantitățile adăugate din cauza procesului de producție tradițional.

Excepția menționată mai sus a fost transferată în noua listă a Uniunii care conține aditivii alimentari autorizați pentru utilizarea în produsele alimentare și condițiile de utilizare, inclusă în anexa II la Regulamentul (CE) nr. 1333/2008 prin Regulamentul (UE) nr. 1129/2011 al Comisiei ⁽⁵⁾.

3. Ordinul danez nr. 1247 permite adăugarea nitritului de potasiu (E 249) și a nitritului de sodiu (E 250) în produsele din carne numai în măsura în care cantitățile adăugate nu depășesc anumite limite specifice. În funcție de produs, aceste cantități maxime sunt de 0, 60, 100 sau 150 mg/kg. Spre deosebire de Regulamentul (CE) nr. 1333/2008, dispozițiile daneze nu conțin excepții de la principiul stabilirii cantităților maxime adăugate pentru nitriți și nu permit, prin urmare,

⁽¹⁾ A fost acordată o autorizație de 3 ani prin Decizia (UE) 2018/702 a Comisiei.

⁽²⁾ Regulamentul (CE) nr. 1333/2008 al Parlamentului European și al Consiliului din 16 decembrie 2008 privind aditivii alimentari (JO L 354, 31.12.2008, p. 16).

⁽³⁾ Directiva 2006/52/CE a Parlamentului European și a Consiliului din 5 iulie 2006 de modificare a Directivei 95/2/CE privind aditivii alimentari, alții decât coloranții și îndulcitorii, și a Directivei 94/35/CE privind îndulcitorii care trebuie utilizați în produsele alimentare (JO L 204, 26.7.2006, p. 10).

⁽⁴⁾ Directiva 95/2/CE a Parlamentului European și a Consiliului din 20 februarie 1995 privind aditivii alimentari, alții decât coloranții și îndulcitorii (JO L 61, 18.3.1995, p. 1).

⁽⁵⁾ Regulamentul (UE) nr. 1129/2011 al Comisiei din 11 noiembrie 2011 de modificare a anexei II la Regulamentul (CE) nr. 1333/2008 al Parlamentului European și al Consiliului de stabilire a unei liste a Uniunii a aditivilor alimentari (JO L 295, 12.11.2011, p. 1).

introducerea pe piață a anumitor produse din carne tradiționale provenite din alte state membre. În ceea ce privește aplicarea limitelor de 0 și 60 mg/kg, legislația daneză conține, în plus, în cazul anumitor produse din carne, limite mai reduse, în comparație cu regulamentul, pentru cantitățile de nitriți adăugate.

4. Dispozițiile daneze sunt, prin urmare, mai stricte decât Regulamentul (CE) nr. 1333/2008 în ceea ce privește adăugarea nitriților în produsele din carne.

5. Regatul Danemarcei consideră că, spre deosebire de Regulamentul (CE) nr. 1333/2008, dispozițiile daneze actuale sunt în deplină conformitate cu avizul emis de EFSA ⁽⁶⁾, conform căruia siguranța produselor din carne în general poate fi asigurată prin adăugarea a 50 mg de nitrit per kg de produs.

De asemenea, Danemarca subliniază faptul că, prin cantitățile maxime adăugate mai scăzute stabilite în dispozițiile daneze, se reduce și mai mult riscul pe care îl prezintă nitrozaminele, care reprezintă principala sa preocupare.

Danemarca evidențiază faptul că, deși normele care prevăd limite mai scăzute pentru nitriții care pot fi adăugați în produsele din carne se aplică de mai mulți ani, aceste norme nu au creat niciodată probleme în ceea ce privește conservarea produselor în cauză, precum și că Danemarca are o rată foarte scăzută de botulism în comparație cu alte state membre și că nu s-a înregistrat niciun caz provocat de produse din carne din 1980.

Cele mai recente cifre furnizate de Danemarca arată că evoluția modelelor de consum nu s-a schimbat în mod semnificativ. Consumul de carne al danezilor nu crește și rămâne stabil, iar acest lucru este valabil și pentru mezelurile cu adaos de nitriți. Importurile de produse din carne din alte state membre continuă să crească, cu câteva fluctuații.

6. În 2014, Comisia a finalizat un studiu documentar privind monitorizarea punerii în aplicare de către statele membre a normelor UE privind nitriții. Studiul s-a bazat pe răspunsurile la un chestionar care a fost transmis tuturor statelor membre. El a arătat că, cu unele excepții, cantitatea uzuală de nitriți adăugată în produsele din carne nesterilizate este mai mică decât cantitatea maximă admisă de UE, dar mai mare decât limitele impuse de Danemarca. S-a concluzionat că ar trebui examinată mai în detaliu posibilitatea revizuirii limitelor maxime actuale pentru nitriți.

Prin urmare, Comisia a lansat un studiu ad-hoc, finalizat în ianuarie 2016, privind utilizarea nitriților de către industrie și necesitatea lor în diferitele categorii de produse din carne, inclusiv privind protecția împotriva bacteriei *Clostridium botulinum*. Pe baza datelor colectate în cadrul unei analize a literaturii de specialitate, al unui studiu și al unui atelier de lucru la nivel de experți organizat cu ocazia acestui studiu, s-a constatat că există posibilitatea revizuirii limitelor maxime de nitriți autorizate în prezent.

În plus, Regulamentul (UE) nr. 257/2010 al Comisiei ⁽⁷⁾ prevede că EFSA trebuie să reevalueze siguranța utilizării nitriților. EFSA a emis, la 15 iunie 2017, un aviz științific cu privire la reevaluarea nitritului de potasiu (E 249) și a nitritului de sodiu (E 250) ca aditivi alimentari ⁽⁸⁾. EFSA a fixat doza zilnică acceptabilă (DZA) pentru ionul de nitrit la 0,07 mg/kg de greutate corporală pe zi și a precizat că expunerea populației la nitriți rezultată din utilizarea lor ca aditivi alimentari nu depășea DZA, în timp ce la copii, la vârful percentilei, această valoare era depășită ușor. Cu toate acestea, dacă se iau în considerare toate sursele de expunere la nitriți prin alimentație (aditivii alimentari, prezența naturală și contaminarea), DZA ar fi depășită la sugari, copii de vârstă mică și copii la expunere medie și la persoanele din toate grupele de vârstă la cea mai mare expunere. Expunerea la nitrozaminele endogene a fost considerată ca prezentând motive de îngrijorare scăzută, dar au existat unele preocupări cu privire la expunerea la nitrozaminele exogene. În avizul EFSA se afirmă, de asemenea, că sunt necesare mai multe cercetări pentru a se clarifica incertitudinile și a se remedia lipsa de cunoștințe și că nu se poate face o distincție clară între nitrozaminele formate din nitriți adăugați în limitele autorizate și cele care se găsesc în matricea produsului alimentar fără adaos de nitriți externi. Studiile epidemiologice au scos la iveală anumite elemente care stabilesc o legătură între: (i) nitriții din alimente și cancerul gastric; și (ii) asocierea dintre nitriți și nitrați din produsele din carne prelucrată și cancerul colorectal și au demonstrat că există o legătură între N-nitrozodimetilamina preformată și cancerul colorectal.

⁽⁶⁾ The EFSA Journal (2003) 14, 1-31, *The effects of Nitrites/Nitrates on the Microbiological Safety of Meat Products* (Efectele nitriților/nitraților asupra siguranței microbiologice a produselor din carne).

⁽⁷⁾ Regulamentul (UE) nr. 257/2010 al Comisiei din 25 martie 2010 de stabilire a unui program de reevaluare a aditivilor alimentari autorizați în conformitate cu Regulamentul (CE) nr. 1333/2008 al Parlamentului European și al Consiliului privind aditivii alimentari (JO L 80, 26.3.2010, p. 19).

⁽⁸⁾ EFSA Journal 2017;15(6):4786.

Concluziile studiului documentar desfășurat în statele membre, studiul ad-hoc privind utilizarea nitriților de către industrie, reevaluarea efectuată de EFSA și datele raportate de Danemarca permit Comisiei să continue să reflecteze asupra unei eventuale revizuirii a limitelor maxime de nitriți. Această revizuire a limitelor maxime de nitriți face în prezent obiectul discuțiilor cu statele membre.

7. Comisia va analiza această notificare în conformitate cu articolul 114 alineatele (4) și (6) din TFUE. Articolul 114 alineatul (4) prevede că, în cazul în care, după adoptarea unei măsuri a UE de armonizare, un stat membru consideră necesară menținerea unor dispoziții de drept intern mai stricte, justificate de cerințele importante prevăzute la articolul 36 din TFUE sau referitoare la protecția mediului ambiant ori a mediului de lucru, acesta adresează Comisiei o notificare, indicând motivele menținerii acestor dispoziții. După notificarea dispozițiilor daneze, Comisia are la dispoziție șase luni pentru a le aproba sau a le respinge. În această perioadă, Comisia verifică dacă menținerea dispozițiilor daneze este justificată de cerințe importante prevăzute la articolul 36 sau referitoare la protecția mediului, dacă acestea nu constituie un mijloc de discriminare arbitrară sau o restrângere disimulată a comerțului și nu creează un obstacol inutil și disproporționat în calea funcționării pieței interne.

8. Orice parte care dorește să comunice observații în legătură cu această notificare trebuie să le trimită Comisiei în termen de 30 de zile de la publicarea prezentei notificări. Observațiile trimise după expirarea acestui termen nu vor fi luate în considerare.

9. Informații suplimentare privind notificarea Danemarcei se pot obține de la:

Comisia Europeană

Direcția Generală Sănătate și Siguranță Alimentară

DG SANTE – Unitatea E2 Tehnologii de prelucrare a alimentelor și alimente noi

Tel. +32 22976930

E-mail: SANTE-E2-Additives@ec.europa.eu

V

(Anunțuri)

PROCEDURI REFERITOARE LA PUNEREA ÎN APLICARE A POLITICII ÎN
DOMENIUL CONCURENȚEI

COMISIA EUROPEANĂ

Notificare prealabilă a unei concentrări

(Cazul M.10141 — Sanacorp Pharmahandel/Leopold Fiebig and Gerda Nückel)

(Text cu relevanță pentru SEE)

(2021/C 47/08)

1. La data de 1 februarie 2021, Comisia Europeană a primit, în temeiul articolului 4 din Regulamentul (CE) nr. 139/2004 al Consiliului ⁽¹⁾, o notificare a unei concentrări propuse.

Notificarea vizează următoarele întreprinderi:

- Leopold Fiebig GmbH & Co. KG (Germania),
- Gerda Nückel GmbH (Germania),
- Sanacorp Pharmahandel GmbH (Germania), controlată în ultimă instanță de Astera SA (Franța) și Sanacorp eG Pharmazeutische Großhandlung (Germania).

Sanacorp Pharmahandel GmbH dobândește, în sensul articolului 3 alineatul (1) litera (b) din Regulamentul privind concentrările economice, controlul asupra întregii întreprinderi Leopold Fiebig GmbH & Co. KG și Gerda Nückel GmbH.

Concentrarea se realizează prin achiziționare de acțiuni.

2. Activitățile economice ale întreprinderilor respective sunt:

- Sanacorp Pharmahandel GmbH este un distribuitor angro cu servicii complete de produse farmaceutice care își desfășoară activitatea pe piața germană;
- Leopold Fiebig GmbH & Co. KG este un distribuitor angro cu servicii complete de produse farmaceutice cu sediul în Rheinstetten, care își desfășoară activitatea în centrul și sudul Germaniei;
- Gerda Nückel GmbH este asociatul comanditat al întreprinderii Leopold Fiebig GmbH & Co. KG.

3. În urma unei examinări prealabile, Comisia Europeană constată că tranzacția notificată ar putea intra sub incidența Regulamentului privind concentrările economice. Cu toate acestea, nu se ia o decizie finală în această privință.

4. Comisia Europeană invită părțile terțe interesate să îi prezinte eventualele observații cu privire la operațiunea propusă.

Observațiile trebuie să parvină Comisiei Europene în termen de cel mult 10 zile de la data publicării prezentei. Trebuie menționată întotdeauna următoarea referință:

(¹) JO L 24, 29.1.2004, p. 1 („Regulamentul privind concentrările economice”).

M.10141 — Sanacorp Pharmahandel/Leopold Fiebig and Gerda Nückel

Observațiile pot fi trimise Comisiei prin e-mail, prin fax sau prin poștă. Vă rugăm să utilizați datele de contact de mai jos:

E-mail: COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu

Fax +32 22964301

Adresă poștală:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
1049 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË

Notificare prealabilă a unei concentrări**(Cazul M.10123 - PPG/Tikkurila)****(Text cu relevanță pentru SEE)**

(2021/C 47/09)

1. La data de 3 februarie 2021, Comisia Europeană a primit, în temeiul articolului 4 din Regulamentul (CE) nr. 139/2004 al Consiliului ⁽¹⁾, o notificare a unei concentrări propuse.

Notificarea vizează următoarele întreprinderi:

- PPG Industries, Inc. („PPG”, SUA),
- Tikkurila Oyj („Tikkurila”, Finlanda).

PPG dobândește, în sensul articolului 3 alineatul (1) litera (b) din Regulamentul privind concentrările economice, controlul unic asupra întregii întreprinderi Tikkurila.

Concentrarea se realizează prin achiziționare de acțiuni.

2. Activitățile economice ale întreprinderilor respective sunt:

- în cazul întreprinderii PPG: producția și comercializarea la nivel mondial de produse de acoperire și de materiale de specialitate;
- în cazul întreprinderii Tikkurila: producția și comercializarea de produse de acoperire decorative și industriale.

3. În urma unei examinări prealabile, Comisia Europeană constată că tranzacția notificată ar putea intra sub incidența Regulamentului privind concentrările economice. Cu toate acestea, nu se ia o decizie finală în această privință.

4. Comisia Europeană invită părțile terțe interesate să îi prezinte eventualele observații cu privire la operațiunea propusă.

Observațiile trebuie să parvină Comisiei Europene în termen de cel mult 10 zile de la data publicării prezentei. Trebuie menționată întotdeauna următoarea referință:

M.10123 — PPG/Tikkurila

Observațiile pot fi trimise Comisiei prin e-mail, prin fax sau prin poștă. Vă rugăm să utilizați datele de contact de mai jos:

E-mail: COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu

Fax +32 22964301

Adresă poștală:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
1049 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË

⁽¹⁾ JO L 24, 29.1.2004, p. 1 („Regulamentul privind concentrările economice”).

ISSN 1977-1029 (ediție electronică)
ISSN 1830-3668 (ediție tipărită)



Oficiul pentru Publicații
al Uniunii Europene
L-2985 Luxemburg
LUXEMBURG

RO